Ms-0087.009.001.006

CITY OF SAN DIEGO

C·R· BLURB

MODEL CITIES PROGRAM

COMMUNITY RELATIONS DEPARTMENT, 1340 "E" ST., SAN DIEGO, CALIF. 92101 – TEL. 239-9341

Volume I Number 3 Date August 2, 1972

THE SAN DIEGO MODEL NEIGHBORHOOD COMMUNITY RELATIONS BOARD (CRB) PERIODIC REPORT TO THE PEOPLE FOR IMMEDIATE DISSEMINATION VIA ALL INFORMATION MEDIA.

(TRADUCCION EN ESPAÑOL AL REVERSO)

By Curtis W. Long

"COMMUNITY UNITY DAY"

"COMMUNITY UNITY DAY" WAS AN OUTSTANDING SUCCESS!! The Community Relations Board, through its staff agency, the Community Relations Department, and in conjunction with Barrio Station and the National Involvement Association, sponsored a day in Chicano Park, in order to bring together the various ethnic groups of the community in an atmosphere of peace and unity. The resounding success in attaining this goal was reflected in the many favorable comments from community members and city officials.

Aside from music and food, there was no other visible structure planned for the day. Two excellent musical ensembles, HIGH VOLTAGE and SAVOR, provided continuous, enjoyable entertainment throughout the festivities, which lasted from 12 noon to 6 p.m. A very succulent Mexican repast was prepared and served by Mr. & Mrs. Alejandro Gonzalez. The music and the food, which was obtained with the kind cooperation of Mrs. Gloria R. Mendez of La Central Market formed the focal point of the day, with the resultant intermingling of persons of all persuasions mutually enjoying a beautiful day, good music and fine food. One could sense the somewhat "Woodstock" vibrations flowing throughout the crowd. There was not even the slightest hint of friction, at any time.

Mayor Pete Wilson and Deputy City Manager Ruben Dominguez were there most of the day. They apparently enjoyed themselves immensely. Both spoke briefly to the crowd, in English and Spanish, with the Mayor delighting everyone with the Spanish which he has been diligently studying. Councilman Leon Williams also attended and reflected enjoyment, too, at what he was witnessing.

Although there was no apparent structure to the proceedings, very careful plans had been laid, with the cooperation of the Chicano Federation, Barrio Station, Model Ex-offenders, the National Involvement Association, the City Recreation Department, the San Diego Police Department and members of the Model Cities staff. The success of the day was due mainly to the generous cooperation of all of these organizations. This may serve as an indication to the community and concerned public agencies as one means of laying the groundwork toward alleviating community friction.

Special appreciation must be expressed to Captain Louis Chattelle, the Public Information Officer at the Marine Corps Recruit Depot. It was through Captain Chattelle's kind cooperation that we were able to obtain a large tent for the serving of the food and otherwise providing relief from the sun, in a very sparsely-shaded park. Captain Chattelle was also good enough to volunteer the services of Mr. Phil Phillips of the Convention and Visitors Bureau, without whose assistance it is dubious the complicated and ponderous tent would ever have arisen from the ground. Members of Model Ex-offenders very ably provided the rest of the muscle and know-how toward raising the tent and later striking it at the conclusion of the festivities.

All in all, it was a beautiful day, with many beautiful people, listening to beautiful music, and enjoying beautiful food. There is no doubt that "Community Unity Day" will go far toward aiding the function of the Community Relations Board.

As a reminder, the next regular meeting of the Community Relations Board will be held on Wednesday, August 9, 1972 at 7 p.m., at 1340 E Street in San Diego. The community is invited.

"UN DIA CON LA COMUNIDAD UNIDA"

TRADUCCION: Ernesto H. Río de la Losa

¡ESTE DIA CON LA COMUNIDAD UNIDA FUE VERDADERMENTE UN EXITO! La Comisión de Relaciones de la Comunidad, por medio de su personal administrativo del Departamento de Relaciones de la Comunidad, en cooperación con el Barrio Station y The National Involvement Association, patrocinaron "Un día en el Parque Chicano" con el propósito de reunir y juntar a varios de los diferentes grupos étnicos de la comunidad en un ambiente de UNIDAD y PAZ.

Fuera de la magnífica música y la excelente comida, no hubo discursos ni cansancio de parte de la gente. Los excelentes grupos musicales fueron HIGH VOLTAGE y SAVOR, quienes amenizaron la fiesta tocando continuamente desde medio día hasta las 6 de la tarde. Una suculenta combinación Mexicana fue el menú que preparó el Sr. Alejandro Gonzalez y su apreciable esposa. La Sra. Gloria R. Méndez, dueña y operadora de La Central Market, fue la que nos abasteció en la compra de comestibles. El mercado La Central fue uno de los principales puntos de atracción ya que está situado al cruzar el Chicano Park. Todos reunidos en un ambiente de camaradería, disfrutando, además de la música, la comida y un día precioso donde se sentía la alegría y vibraciones de hermandad de todos, habiéndose notado que no hubo ninguna fricción en tan agradable ambiente.

El Sr. Alcalde de la Ciudad, Pete Wilson, y el Asistente al Administrador de la Cuidad, el Sr. Rubén Domínguez, estuvieron presentes la mayor parte del día. Las dos personalidades hablaron, brevemente, unas cuantas palabras, tanto en Inglés como en Español, buena y magnífica opotunidad para que el Alcalde Pete Wilson practicara su buen Español que diligentemente continúa estudiando. El Sr. Leon Williams, miembro del Concilio, también estuvo presente, reflejando alegría de lo que estaba presenciando.

Aunque al parecer todo salió como se planeó fue también por el esfuerzo y la cooperación de Chicano Federation, Barrio Station, Model Ex-Offenders, The National Involvement Association, El Deparamento de Recreación de La Ciudad, El Departamento de Policía, y varios miembros del personal de Model Cities. El éxito de este evento se debió a la generosa cooperación de todas estas organizaciones. Esto puede marcar la pauta entre los ciudadanos de la comunidad y las agencias públicas, que se puede haber harmonía, evitando fricciones de ambas partes.

Se le agradece muy especialmente al Capitán Louis Chattelle, oficial del Deparamento de Información del Marine Corps Recruit Depot. Fue por medio de la cooperación del Capitán Chattele que pudimos obtener una inmensa tienda de campaña donde se dispensó la comida y proporcionó sombra, ya que al parque todavia le falta más sombra, más árboles y muchas cosas más. Gracias, muy merecidas, van también para el Sr. Phil Phillips del Convention and Visitors' Bureau, quien voluntariamente asistió y supervisó la parada de la tienda de campaña, con los muy cooperativos miembros del Model Ex-Offenders, quienes proporcionaron el trabajo en poner y quitar tan complicada tienda.

En fin, fue un día precioso e inolvidable-la gente, llena de alegría, escuchando música bonita y moderna, y saboreando la sabrosa comida Mexicana. No hay lugar a duda que "Un Día Con la Comunidad Unida" ayuda para mejorar las funciones de La Comisión de Relaciones de le Comunidad.

Recordatorio: La siguiente junta del miércoles, 9 de agosto del presente, a las 7 p.m., en su domicilio, 1340 "E" Street, en San Diego. Queda invitada la Comunidad.